

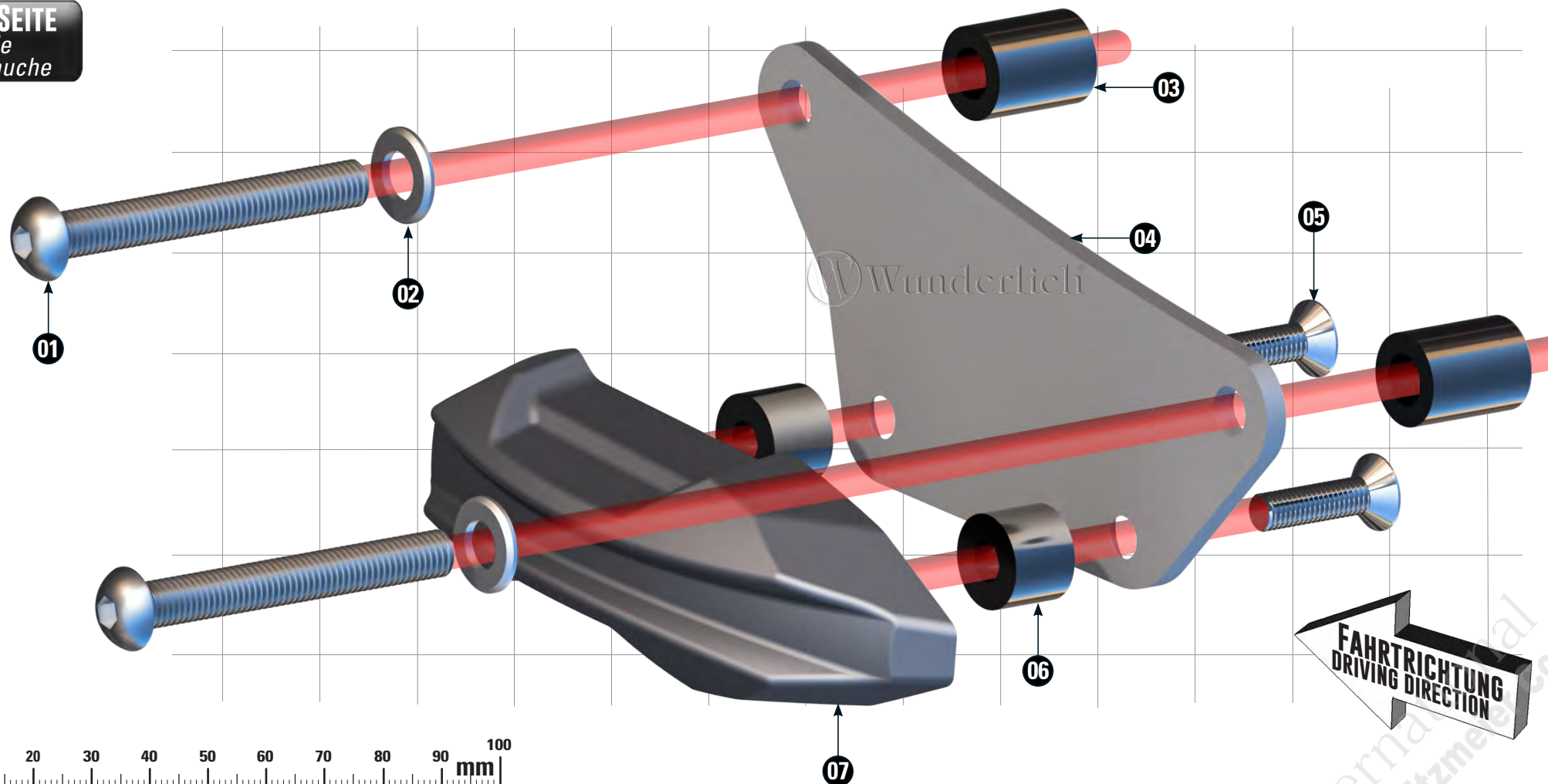
SCHUTZPAD

Slide pad | Almohadilla antiarañazos | Patin de ponçage | Tampone scorrevole

Art.-Nr: **35831-2XX**



LINKE SEITE
Left side
côté gauche



#	BEZEICHNUNG / DESCRIPTION	DE EN FR	DIN	ISO	MENGE QUANTITY
1	Linsenkopfschraube / lens head screw	M10 x 80	7380Z10.9	7380Z10.9	2
2	U-Scheibe / Washer	M10	125Z	125Z	2
3	Hülse / Sleeve	DØ 19,6 - dØ 10,8 - h 25,0mm			2
4-7 Vormontiert / 4-7 Pre-assembled					
4	Tragblech / Supporting plate				1
5	Senkkopfschraube / Countersunk screw	M8 x 30	7991A2	7991A2	2
6	Hülse / Sleeve	DØ 20,0 - dØ 8,5 - h 15,0mm			2
7	Schutzpad linke Seite / Pad left side				1

LEGENDE/KEY/FILE LÉGENDE

Anbau Tipp
Fitting tip
Astuce de montage

Achtung
Attention
Attention

Vergrößerung
Magnification
Grossissement

Montagepaste
Fitting lubricant
Lubrifiant de montage

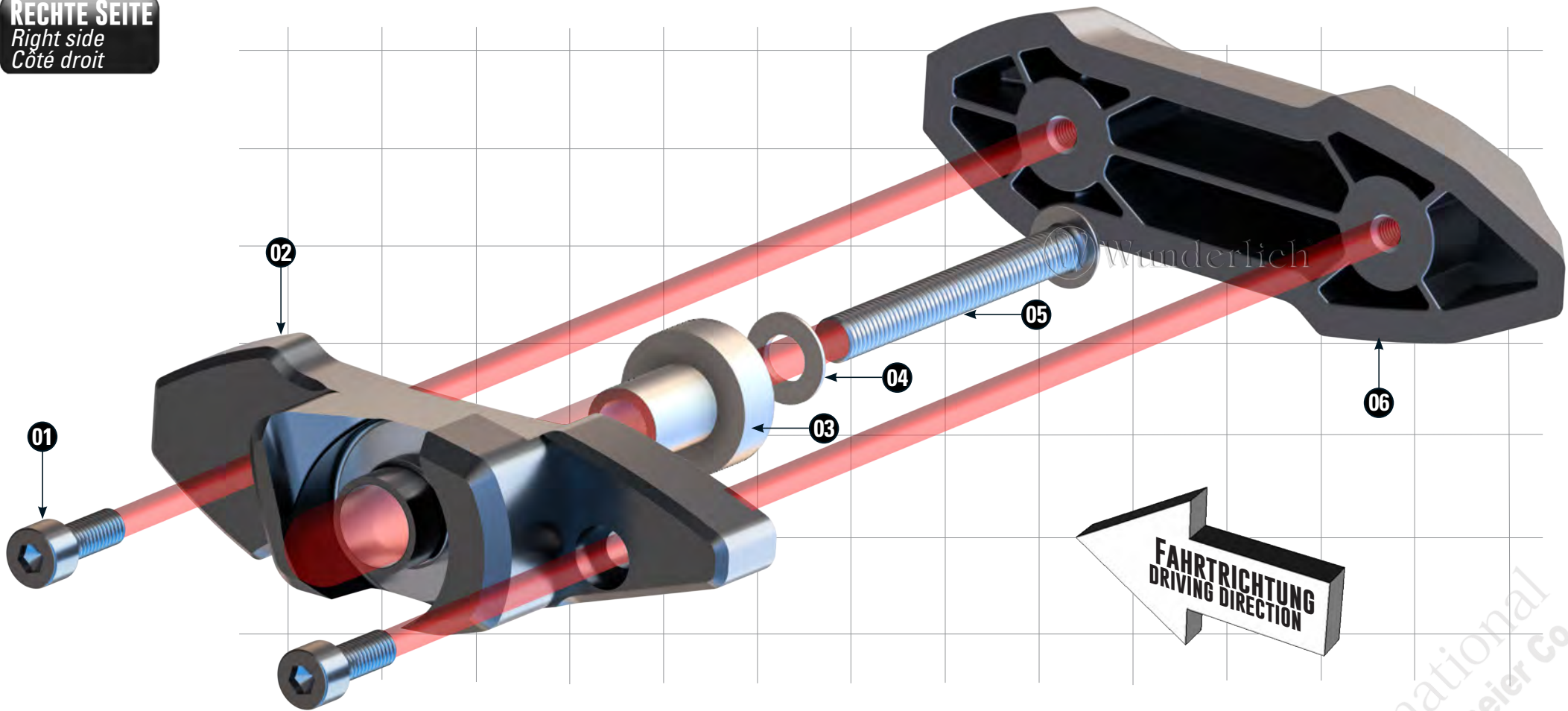
Schraube
Screw
Vis

Schraubensicherung
Thread locking fluid
Freinfilets

Drehmoment
Torque
Torque

Reiniger
Cleaner
Nettoyant

RECHTE SEITE
Right side
Côté droit



#	BEZEICHNUNG / DESCRIPTION	DE EN FR	DIN	ISO	MENGE QUANTITY
1	Zylinderkopfschraube / cylinder head screw	M8 x 20	912A2	912A2	2
2	Verbinder / Connector				1
3	Stufenhülse / Grade sleeve				1
4	U-Scheibe / Washer	M10	125Z	125Z	1
5	Linsenkopfschraube / lens head screw	M10 x 80	7380Z10.9	7380Z10.9	1
6	Schutzpad rechte Seite / Pad right side				1

01

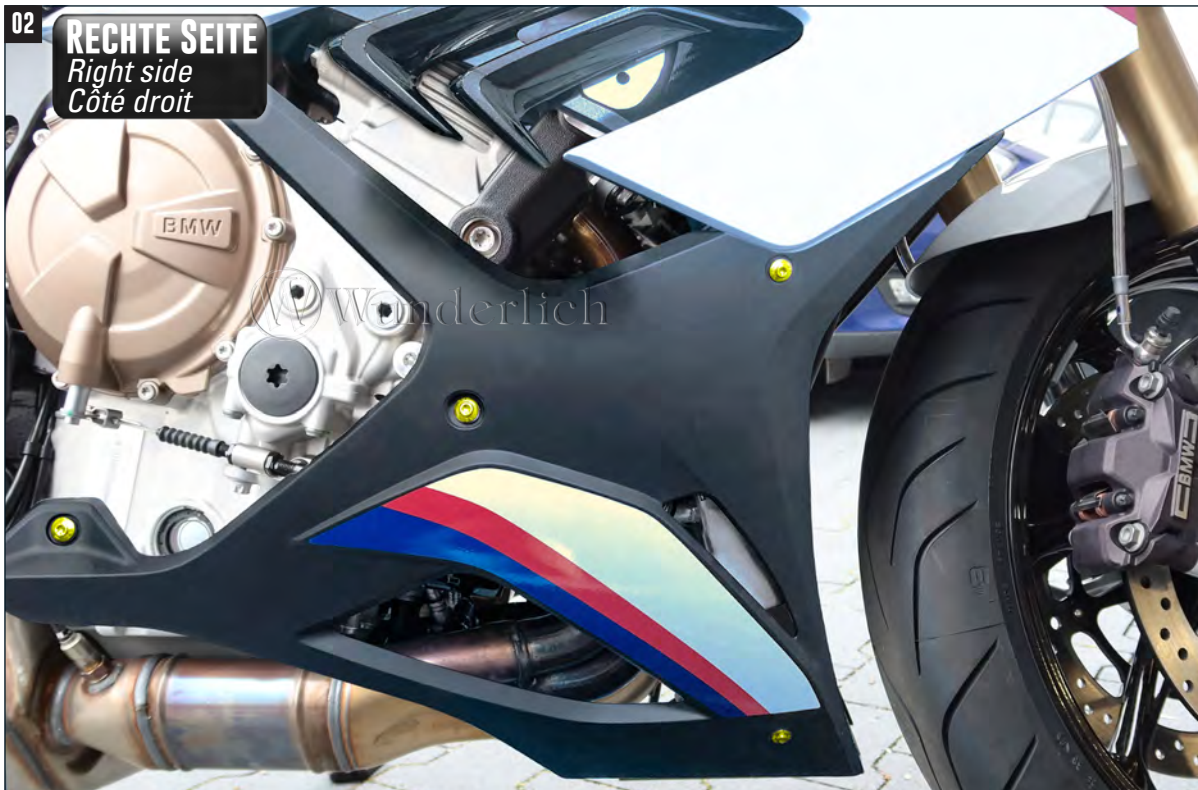
LINKE SEITELeft side
côté gauche**DREHMOMENTE NM, ANZIEHREIHENFOLGE**

Torques Nm, sequence | Couples Nm, séquence

1: links an Rahmen
left to frame | de gauche à droite**60 Nm**2: rechts an Rahmen
left to frame | droit au cadre1. **30 Nm**2. **Weiterdrehwinkel, 90°**M10x80
60 Nm**SCHRAUBEN DER LINKE SEITENVERKLEIDUNG MÜSSEN NUR GELÖST WERDEN. GEGEBENENFALLS WIE DIE RECHTE SEITE DEMONTIEREN!**

Screws of the left cover panel only need to be loosened! If necessary, dismantle like the right side!

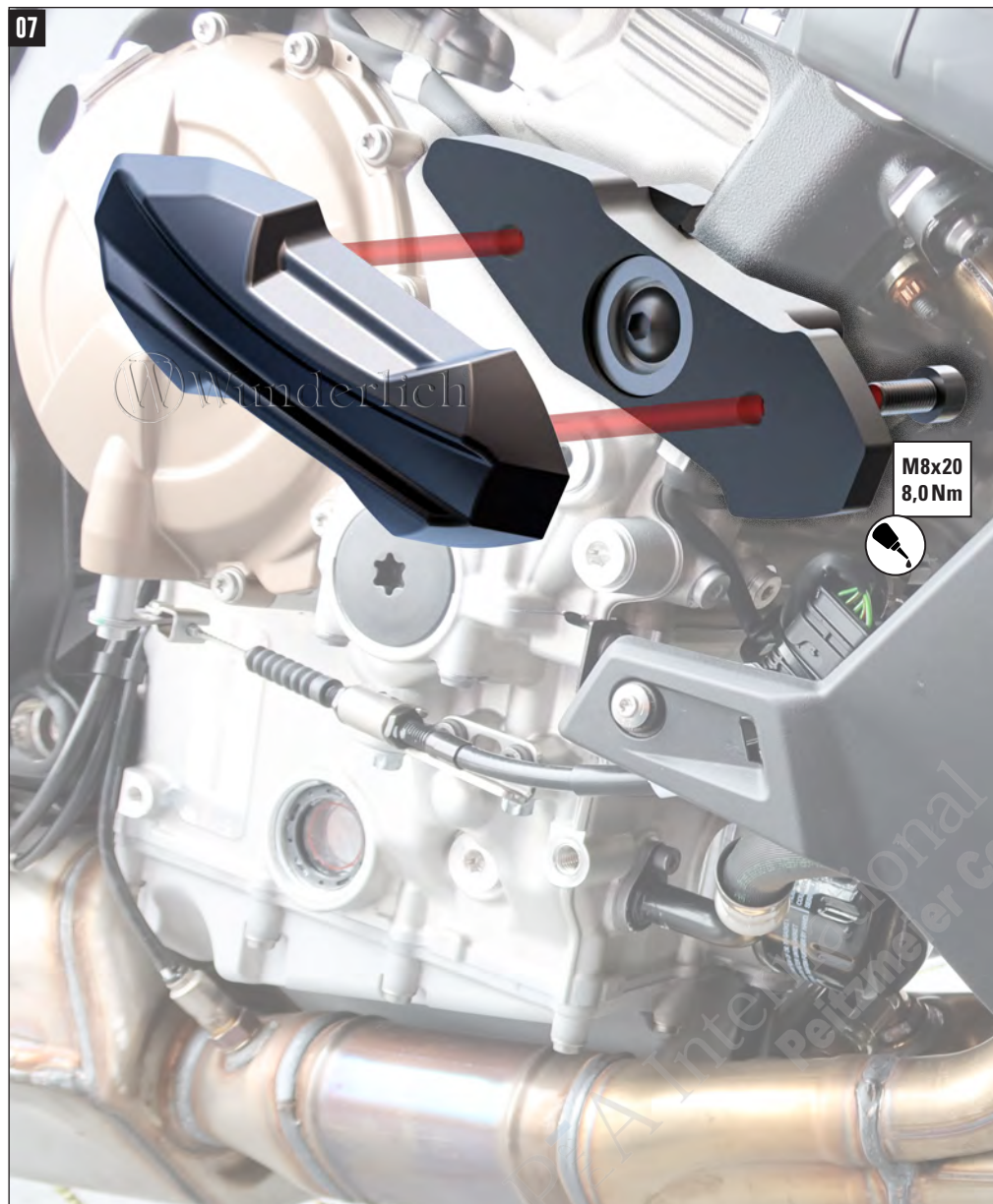
Il suffit de desserrer les vis du panneau de recouvrement gauche. Si nécessaire, démontez comme le côté droit !



06



07



SEITENVERKLEIDUNG NACH DER MONTAGE DES SCHLEIFPADS, IN UMGEKEHRTER REIHENFOLGE ANBAUEN!

After fitting the slide pad, mount the side panel in reverse order.

Après avoir monté le patin de glissement, montez le panneau latéral dans l'ordre inverse!